

سَمْعُ نِينُوسَ

مَعْلَا : سَمْعُ نِينُوسَ

مَعْلَا : هَمَلٌ وَوَاوٌ

سَمْعُ نِينُوسَ وَحَمَلٌ مَعْلَا

نِينُوسَ حَمَلٌ دَعِينِي كُومِي

نِينُوسَ الْجَمِيلُ ذُو الْعَيُونِ السُّودَاءِ

O Beautiful Ninos who has black eyes

مَعْلَا حَمَلٌ حَمَلٌ حَمَلٌ

مَنَاقِلِيَا بَيْنَ عَلِيْمِي

اِخْتَارْتَكْ بَيْنَ الشَّبَابِ

I picked you up from the young men

وَمَعْلَا حَمَلٌ حَمَلٌ مَعْلَا

دَهْوِينُو اَعْمُوخُ بِكُوْلِهِ يَوْمِي

لَاكُونُ مَعَكَ بِكُلِّ الْاَيَّامِ

To be with you all the days

سَحْبِي وَحَمَلٌ مَعْلَا سَحْبِي وَحَمَلٌ مَعْلَا

حَبِيْبِي دَعِينِي كُومِي حَبِيْبِي دَعِينِي كُومِي

حَبِيْبِي ذُو الْعَيُونِ السُّودَاءِ ، حَبِيْبِي ذُو الْعَيُونِ السُّودَاءِ

O My sweetheart who has black eyes , O My sweetheart who has black eyes

حَلَاةٌ مِّنْ صُلْبِ مَنْ أَحْبَبْتُ
لَسْتُ لِي مِثْلَهُ سِوَى قَلْبِي
ليس لدي شيء سوى قلبي

I don't have anything but my heart

أُحِبُّ حَلْسَهُ وَجَمْعَهُ
إِلْوَجًا بِالْحُودِ غَدْمًا
ولك لوحدهك سأقدمه

And I'll give it to you only

حَلَاةٌ هِيَ لِي لَيْلًا وَنَهَارًا
بِالْيَوْمِ وَاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ
في الليل والنهار أنت ببالي

You are in my mind night and day

سُحْبٌ وَحُتٌّ مِمَّا سَحَبْتُ وَحُتٌّ مِمَّا
حَبِيبِي ذُو الْعَيْنِ السُّودِ ، حَبِيبِي ذُو الْعَيْنِ السُّودِ
حبيبي ذو العيون السوداء ، حبيبي ذو العيون السوداء

O My sweetheart who has black eyes , O My sweetheart who has black eyes

مَعَهُ حَلَاةٌ حَبِيبِي
مَنْ دَابَعِي لَكَ شَوْقًا
ما تريده سأقتنيه لك

Anything you want I'll get it for you

حَبِيبِي حَلَاةٌ حَبِيبِي
عَمْرِي كَوَالِيهِ لَوْحًا نَظَرًا
فعمري كله لك سأنتظر

Though I'll be waiting for you all my life

حده مصحوب. وَحَتَّىٰ مَعًا (فَعَمَّا)
علو ممريدي غد كليونو
وعلى كلامي سأبقى

And I'll be on my words

سُحْبِبُ وَحَتَّىٰ مَعًا سُحْبِبُ وَحَتَّىٰ مَعًا
حبيبيدي دعيني كومي حبيبيدي دعيني كومي
حبيبي ذو العيون السوداء ، حبيبي ذو العيون السوداء

O My sweetheart who has black eyes , O My sweetheart who
has black eyes

سَهَّ سَهَّ سَهَّ سَهَّ
نينوس حليو حليو دليبو
نينوس الجميل ، جميل القلب

O beautiful Ninos , the beautiful kindhearted one

مَعًا حَصَمَ لَهُ فَعَمَّا وَسَهَّ
كمو باسيمو او كوسو دحوبو
كم هو طيب كأس الحب

How much the cup of Love is pleasant

مَعَ أَيْدِيكَ إِنْ قَدِمْتَهُ (أَنْتَ)
من أيدوثخ إن هو مقربو
من يدك إن قدمته (أنت)

If you give it by your hands

سُحْبِبُ وَحَتَّىٰ مَعًا سُحْبِبُ وَحَتَّىٰ مَعًا
حبيبيدي دعيني كومي حبيبيدي دعيني كومي
حبيبي ذو العيون السوداء ، حبيبي ذو العيون السوداء

O My sweetheart who has black eyes , O My sweetheart who
has black eyes